

# مجلس شورای ملی

## ضبط جریده سی

اوتچی دوره آخایی      بشی اجیاع

۱۰ بجی الساد

|       |                  |           |              |
|-------|------------------|-----------|--------------|
| ۱۳۳۱  | ۲ تشرین ثان ۱۳۳۱ | [جماریسی] | ۲۶ محرم ۱۳۳۲ |
| شماره | روزنامه مذاکرات  |           | شماره        |
| ۱۶۶   |                  |           | ۱۶۶          |
| ۱۶۷   |                  |           | ۱۶۷          |
| ۱۶۸   |                  |           | ۱۶۸          |
| ۱۶۹   |                  |           | ۱۶۹          |
| ۱۷۰   |                  |           | ۱۷۰          |

بجی روزنامه قانون موانع:

- ۳۳ - ضابطه حبیہ حیوانیہ قانون موافق .
- ۳۴ - حاکم مہتابیہ شکر فارسیہ لیک آفسن تطبیق مقصدہ لایحہ قانونیہ .
- ۳۵ - اعادہ مطبوعت محمودیہ ملک آفراسی اولیوی آفراسی بریلون لبرایہ مالہ نظارتک کفایتہ دائر لایحہ قانونیہ .
- ۳۶ - تحت سلاطہ آکوب آتای حریدہ ملک اولان مامورین منکلیہ وعلیہ مائلہ لیک آفسن لولہ بق مناشات خلدہ لایحہ قانونیہ .
- ۳۷ - منکری جوا قانون ذیلآ ۲۸ آگستوس ۱۳۲۰ تا بحیل قانونک ریخی ناموسی معادل قانون موافق .
- ۳۸ - سرریک مدلتک اولاد وصابطک تحت استیجابادہ اولان مساکتہ وحقوق تصدیقاتک آمینہ دائر قانون موافق .

### طرف ریاستہ تبلیغات

— طرفہ جویایک حاکمای مرقابہ رفیع وقریبی متابعین نظام ریاستک تبلیغات رئیس — (فانماً) اقتدیار ، لیکن بازار ایلوسی کوئی ساعت اول درہہ حقیقت جلیہ تک طرفہ جویایستی ذات حضرت پادشاهیہ ، دیوان ریاستی تشکیل ایڈن رفتارمزلہ برابر تقدم ابنتک . شوکتشآب اقتدیار طرفہ جویایستی نامیہ فرات پوروردن سوگرمہ : « میمونک تمیاضہ عن صمیم القلب اشراک ایڈیرم و بومهم زماندہ مرد وطن پروردہ و عمر منور ذاتہ دوشن تک مهم وظیفہ اختلافان و بونی حصولہ کثیرہ حک احوال و افتعالان اجتناب ایشکدر . جناب حق دولتری تجزی و اختلافان معون پوروردن . » پوروردیلر . بندہ کزردہ تبعیونامک عینی اصابت اولان توصیہ ہایون دارمستندہ وفاتی و مسیبتہ و مرحلتہ مقصد و طبیعی مردولر اجنابانامک فوقدہ طوفین موریتیہ پومشکل زماندہ وظیفہ سی اعادہ دوام ایڈمکنسی ، ملکت و ملکسترتک پوبادردن دس مرحلہ دولترتک حیثیت و شرفیہ جیتہ جندہ ، ملکت و نظیرولکنک واطلاصہ پومہارہدہ کوسمدیکی بوشکھداکارلک و ذات حضرت پادشاهیست حبت وطنیہ وکیاست ملوکاخریسک کائن و حاضن اولدہانی عرض ایستیم . (شکر ایڈرز سداری )

### لراج قانونی مذاکرات

— ضابطہ حبیہ حیوانیہ لرایستوسی رئیس — اقدم ، روزنامہ مردہ ضابطہ حبیہ حیوانیہ قانونی وار . اولی مذاکرہ ایڈمکنر .

### مذہجات

- ضبط سابق قرانی . . . . . ۲۶
- طرف ریاستہ تبلیغات
- طرفہ جویایک حاکمای ملکابہ رفیع وقریبی متابعین نظام ریاستک تبلیغات . . . . . ۲۶
- لراج قانونی مذاکرات
- ضابطہ حبیہ حیوانیہ لرایستوسی . . . . . ۲۶
- جویایستوی مؤادہ بیک تحریری . . . . . ۲۶

### بدا مذاکرات

دقیق ساعت ۱۵  
[ رئیس : خلیل بک اقدی ]

### ضبط سابق قرانی

رئیس — اقتدیار . مجلس کتاد ایلدی . ضبط سابق خلاصسی اوقوتہ حق .  
( کتاب سات تک طرفان ضبط سابق خلاصسی اونوگون )  
ضبط سابق خلاصسی مقصدہ سوز ایستین وارسی ؟  
ضبط سابق خلاصسی عیاً قبول ایلدی .

آرتین افندی ( حلب ) - چقاریرز .

رئیس - مذاکره به باشلادیقمز صرمه عبدالله عزیزی افندی  
بوقانونک روزنامه دن چقارلمسی ودیکر قانونلرک مذاکره ایلمسی  
تکلیف ایدیور .

محمدصادق بک ( اطرمل ) - اقدام ، بوقانوندرت سنه دتبری زراعت  
انجمنده طورییور . مختلف زراعت انجمنلری اعضالری طرفدن  
درت کره تدقیق ایلمشدر . برچوق حاده دن کچمشدر . یالکز بر  
اوقونهمسی قالمشدر . مساعده ایدرسه کز اوقونور کچر .

رئیس - اقدام ، تأخیرمذاکره تکلیفی ، ماهیت اعتباریله روزنامه دن  
چقارلماسیدر . اول امرده اونی رأیه قویبورم . روزنامه دن بوقانونک  
چقارلماسنی قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون :

چقارلمادی اقدام ، دوام ایدیله کچدر .

ماده لره کچلمستی قبول ایدنلر ال قالدیرسون :

ماده لره کچیلدی .

( حکومتک تکلیف ایندیکی شکل )

مواد عمومی

برنجی فصل

ماده : ۱ اشبو قانونک احکامنه تابع اولان امراض حیوانیه  
آئیده کیلردر :

۱ - وباه بقری .

۲ - مجزات کیره وصغیره وخنزیرده حمای قلاهی .

۳ - جنس بقرده ذات الجنب والرئمه محیطی ، کچیلرده ذات الرئمه  
ساری .

۴ - بالعموم حیوانانده جمره باقتریدی .

۵ - جمره عرضیه .

۶ - قیون جدریسی وکچی جدریسی .

۷ - قیون وکچیلرده جرب .

۸ - ذوی الحافرلرده رطام وعره .

۹ - ذوی الحافرلرده مرض جماع .

۱۰ - حیوانات بقریه تدرن .

۱۱ - خنزایرده ذات الرئمه ساری ووباه وحرمت خنزایر .

۱۲ - حیوانات مختلفه دامالکلب .

۱۳ - حیوانات بقریه وخنزایرده خناق ساری « باربونه » .

رئیس - سوز ایسته بن واری اقدام ؟

سالم بک ( قره حصار صاحب ) - بک افندی حکومتک ماده سنی

اوقودی ، زراعت انجمنستک قبول ایندیکی ماده لرده بونلرک ترکیملری ده  
واردر ، اونلر اوقونسونک ترکیملری ده قالسون .

کاتب حالت بک ( ارزنجان ) - بنده کز ظن ایدیوردم که معدل  
اولانی اوقونوجق .

رئیس - یعنی انجمنککنی اوقوبه چقسکز .

کاتب حالت بک ( ارزنجان ) - انجمنک تکلیفی ، حکومتک  
تکلیفنده مندرج تیسیرانک ترجمه سیدر . عینی زمانده اونک اوقونامی  
ایجاب ایدر .

هارون حلی افندی ( تکفورطغانی ) - ماده لره نومورلری ده  
تعداد ایلمدی .

رئیس - بونومورلر ، امراضی تعداد ایدیور . زراعت انجمنی ،  
اصطلاحات علمییه نیک یانه کیسه ایله ترکیملری ده یازمش . برنجی ماده

حقنده سوز ایسته بن واری اقدام ؟ انجمنک تبدیلاتی وجهه رأیه  
قویبورم ، قبول ایدنلر ال قالدیرسون :

قبول ایلمشدر .

( زراعت انجمنستک تبدیلی وجهه قبول ایلمدن شکل )

مواد عمومی

برنجی فصل

ماده : ۱ ضابطه صحیه حیوانیه قانونی احکامنه تابع اولان  
امراض حیوانیه آئیده کیلردر :

۱ - وباه بقری . [ صغرا اولانی ]

۲ - مجزات کیره وصغیره وخنزیرده حمای قلاهی . [ شاب .  
طباق ]

۳ - جنس بقرده ذات الجنب والرئمه محیطی ، کچیلرده ذات الرئمه  
ساری . [ کچه باش ]

۴ - بالعموم حیوانانده جمره باقتریدی . [ دالاق ]

۵ - جمره عرضیه . [ بانی قره ]

۶ - قیون جدریسی وکچی جدریسی . [ چیچک ]

۷ - عموم حیوانانده جرب . [ اویوز ]

۸ - ذوی الحافرلرده رطام وعره . [ ماتاقا وصرابه ]

۹ - ذوی الحافرلرده مرض جماع .

۱۰ - حیوانات بقریه تدرن . [ ورم ]

۱۱ - خنزایرده ذات الرئمه ساری ووباه وحرمت خنزایر .

۱۲ - حیوانات مختلفه دامالکلب . [ قودوز ]

۱۳ - حیوانات بقریه وخنزایرده خناق ساری « باربونه » .

[ بوفاز آله ]

رئیس - ایکنجی ماده نی اوقویسکز :

ایکنجی فصل

حدود ضابطه صحیه

ماده : ۲ هر نوع حیوانات و مواد حیوانیه رسومات اداره لری  
تأسیس ایلمدن و حیوانات و مواد ایچون تمین اولنان اسکلازلره  
حدود مواقتندن ماعدا محلازدن بلامایانه مالک عثمانیه ادخال وعمالک  
اجنبیه اخراج اولنه ماز ووزالرده مأمورین بیطره تحت اداره سنده

فؤاد بك (دیوانه) — مساعده بوربورلرسه ، روزنامه مزه  
چمهدن اول بنده كزك قديم ايتش اولديتم برقرار وار .  
رئیس — مجلسك ختامنده اوقوم .

فؤاد بك (دیوانه) — بنده كزك قديم مسائل عمومیه متعلق  
اولدینی و مجلسده معامله به اوغرامق لازم كلدیكى ایچون اول او قونق  
لازم کلیر .

رئیس — اقدم ، دها برچوق قهرلر واردر . شمدی قهرلری  
اوقومنه باشلارسق او زمان روزنامه یی تأخیر ایتك لازم کلیر .  
روزنامه یی دوام ایدهم ، جلسه نك ختامنده قهرلرک هسینی اوقوم .  
ضابطه صحیه حیوانیه قانونك هیئت عمومی سی حقنده سوز  
ایستین واری ؟

محمد صادق بك (ارطغرل) — مساعده بوربورلورمی ؟ ضابطه  
صحیه حیوانیه قانونك احوال عمومی سی حقنده بعض معروضانده  
بولونه چم . ضابطه صحیه حیوانیه قانون لایحه سی « ویه یازلمشدر .  
فقط بو ، برقانون موقتدر وموقع تطبیقه در . لایحه دکلدر .  
موقع تطبیقه اولدیغی عرض ایدیوروم . سوکره بوقانون ، بالکز  
ضابطه صحیه یی توسم ایدن ومرضی کوسترن ، آکلانان برقانوندر .  
بوئی انجمنده بك چوق مذاکره ایتك وقبول ایتك . فقط بومرضلرک  
شفا سی ایچون لازم کلن تدبیرلر یازلامشدر . از جمله سرملرک انواع مرضه  
کوریه پایلمسی لازمدر . بلکده پایلمشدر . امور بیطریه مدیر عمومی  
علی رضا بك بوراده در ، بو یایده پایش اولدقاری سرورم تطبیق ایتك  
نمدرجده اولدیغی وهانکی محللرده سرومخانه لر پایلمتده بولدیغی  
بزه ایضاح ایتسونلر .

تجارت وزراعت ناظر وکیل نامنه امور بیطریه مدیر عمومی علی  
رضا بك — اقدم ، ضابطه صحیه حیوانیه قانونی آنجیق امراض  
ساریه استیلانته قارشى ایجاب ایدن تدبیرك تطبیقی تأمین مقصدیه  
تنظیم ایلمشدر . یعنی بوقانونده موضوع بحث اولان باشلیجه امراض  
ساریه نك استیلانندن اقتصادیات ملكتی محافظه فایسی دوشونلشدر .  
علی الاقراء امراض ساریه حقنده تطبیق ایجاب ایدن تدبیر بوگونکی  
کونده برتلیانامه ایله تأمین ایلمکده در . هر برخسته نك کندینه  
مخصوص تدبیری بو تلیانامه ده مندرجدر . حال بوک بوقانونده  
اقتصادی و حیاتی نقطه نظر دن باشلیجه امراض ساریه واستیلانییه  
قارشى اتخاذ تدبیر موضوع بحث اولمقده در . بو امراض انواعی دروننده  
بولان حیواناته صولت ایدر و احوال نك یوزده بشتندن یوزده مسکانی  
و حتی یوزده یوزی نسبته قدر تلقای موجب اولور . بونلر دن باشقه  
انسانلره سرایت ایدن خسته لقلر واردر که رهام ، ورم ، قاریون کی .  
بونوعدن اولان خسته لقلره اوغرامشوق بوقانونه تأمین ایلمك ایستین  
برزوم حیاتییدر . بو خسته لقلر انسانلر آراسنده تلفات عظیمه یی  
موجب اولاییلیر . اونك ایچون کافه مالک شمدننده تطبیق ایلمدیکی  
کی بوندن یکریمی بش ، یکریمی سنه اول بالکز خداوندقلر ولایتنده  
تطبیق ایلمك وعصناتی کورلدیکی تقدیرده دیگر ولایات عثمانیه یی

تشمیل ایلمك اوزره برتلیانامه شکلنده اراده سنیه یی اقتران ایتش  
برتلیانامه واردی . بو پك ناص بولندیغی ایچون بوگونکی کونده  
موجود اولان ترقیات فنییه یی توقیفاً سائر ملکتلرده اولدیغی  
کی زده بوقانونی احضار ایلمك و آتیباً احتمال که بوقانونده مذکور  
اولیان برطاقم امراض ساریه نك میقروبی فن نظر نده تحقق ایده چك  
و بنشاء علیه بونلرکده قانونه ادخال لازم هله چکدر . فقط بوگونکی  
کونده بوراده موضوع اولان اقتصاداً ملکتنده اجرای تخریبات ایدن  
امراض ساریه در . بو امراض قانونده ذکر ایلمش و بونلره قارشى  
ایجاب ایدن تدبیر کوسترلمشدر .

محمد بك افندیك بوربورلقری سرورملر ، بزم ملکتمزده بالحامه  
ویاه بقریه یی قارشى قوللانمقده در . برنجی درجده بزی تهید ایدن  
بوخسته لقل اولدیغی ایچون ویاه بقری سرورمه بك زیاده اهمیت عطف  
ایلمشدر . بوندن باشقه رهام خسته لفته قارشى ماده ملقحه ایله ورم  
« تورکولوز » خسته لفته قارشى تطبیق ایلمش « تورکولین »  
مادملری ده بوراده استحصال ایلمدیکی کی « باربون » دینیلن و بالحامه  
ماندارلره سرایت ایده رکه تلفات عظیمه یی موجب اولمش اولان خسته لفته  
قارشى ده کچن سنه باقتریلوژیخانه عثمانی مدیری رفیق بك طرفندن کف  
ایلمش یکی بر آتشی تطبیق ایلمدی . قومیسونلر تشکیل ایتدی وموقتده  
کورولدی . فقط دها واسع صورتده تطبیقات یایمق جهتی التزام  
ایده چکدر . بوندن باشقه بر « شاربون » خسته لقی واردر . شاربون  
خسته لقی ایچون موسیو « باستور » طرفندن یایلمش بر ماده ملقحه  
واره بوتون دنیاه تطبیق ایلملیور . ینه رفیق بك طرفندن بزه ده  
عینی صورتده ماده ملقحه سی پایلمشیدر و بوکا قارشى ده برسرورم  
استحصال ایلمشدر . فقط بوگون بونلر تطبیق ایلمه یور ، پایلمایور ،  
معلوم مالیکلر حرب سنه لر نده بولونیوردق . الك زیاده بزی تهید  
ایدن ویاه بقری خسته لقیدر . حریبه نظارشده دور ایلمش اولان  
باقتریلوژیخانه و سرورم دار الاستحضار نده بوگون الك زیاده ویاه  
بقری سرورمی استحصال ایلملیور . اورلری ان شاء الله آتیباً تطبیق  
ایده چکدر و وسائلی ده استکمال ایلمشدر .

رئیس — بوقانونك هیئت عمومی سی حقنده باشقه سوز ایستین  
واری ؟

عبده حمزى افندی (کوتاهه) — بك اوزون اولان بوقانونك  
ذاتاً موقع تطبیقه اولدیغی ده اكلشیلور . آشاغی بوقاری تعدیل  
ایلمسه ایلمسه احتیاجاتی تأمین ایده چك درجده موقع تطبیقه  
بولونیور . مجلسده روزنامه سنه حاکمدر . بنده کز تکلیف ایدیوروم  
بو یله اوزون و ضابطه صحیه حیوانیه کی برقانونه شوزمانده مشغول  
اولوق مجلس ایچون مشکل برشی اولدیغی کی مناسبده دکلدر ، دها  
مستعمل مذاکره ایده چك اشاهه وعسکری قانونلر نه دائر بعض  
شیلدر وارسه اولنلرک مذاکره سی و بونك روزنامه دن چیقارلاسی  
تکلیف ایدیوروم .

رئیس — اقدم . اساساً بوقانون روزنامه یی ادخال ایلمشدی .

مرکب اولوق اوزره طقوزنجی ماده ده کوستریلان قومیسوئدن ماعدا  
ایکنجی برضابطه همه قومیسوی تشکیل ایدیلور.

رئیس — اوتجی ماده حقنده سوز ایسته بن واری اقدم؟  
قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون:  
قبول ایدلدی.

ماده: ۱۱ ضابطه‌سی قومیسونلری ماهیتی بیطر طرفندن تسین  
ایدیلان خسته له قارشی تطبیق ایجاب ایدن تدابیرینی متضمن برضبطنامه  
تنظیمیه بونده مندرج تدابیری اجرا ایدرلر. بوضبطنامه درت نسخه  
اوزرینه تنظیم ایدیلوب بری خسته لقی اولان قری اختیار هیئته، دیگر  
مأمورین بیطریه و ریولور و اوچنجیسی حکومت عملیه نزدیکه قالدور،  
دردیجیسه ده زراعت نظارته کوندریلور و عین زمانده خسته لنگ  
ظهورینه و احوال و خیمه ده انخاد ایدیلان تدابیره داتر جوار ولایتزه  
معلومات اعطا نلنور.

رئیس — اون برنجی ماده حقنده سوز ایسته بن واری اقدم؟ قبول  
ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون:  
قبول ایدلدی.

ماده: ۱۲ ضابطه‌سی قومیسونلرینک وظائفی خسته حیوانانک  
اختلاطدن منع قطعیسی، قوردون داخنده سرایت مرضه واسطه  
اوله جق حیوان و موادی موارداتنک قطعی، تلف اولان حیوانانک  
تسین ایدیلان محله شرايط فیه داترهنده نقل و دفنی، بیطر لک زرم  
کوستره جکی مضاد تمفن ادویه استعمالیه تطهیرات فیه اجرا ایدرلمسی  
و غار دیان و عمله تسین و استخدای و ضابطه‌سی تریسندن وریلان  
مبافلک قبض و صرفی و قوطانک استخبار و اخباری و اتلاف ایدله جک  
حیوانانک تقدیر قیتمی و تضمینات اعطاسی ایجاب ایدوب ایتمه جکنک  
تسینی و یازر و بنایر و اسکله ره استایونلرک و طرق عمومیه تک واسطه  
سرایت اوله جق حیوانات و مواد حیوانیه به قارشی موقتاً سدی و کیفیتک  
زراعت نظارته اشعارندن عبارتدر.

رئیس — اون ایکنجی ماده حقنده سوز ایسته بن واری اقدم؟  
اعتراض ایدن یوق، بناء علیه ماده قبول ایدلدی.

ماده: ۱۳ طشره ضابطه‌سی قومیسونلری علل ساره تک  
ظهورندن انذافنه قمر دوام و ابضای و تلیقه ایدرلر. انذاف مرض  
سوک و قهمن اعتباراً تظلماته مخصوصنده هر مرض ایچون تسین  
اوله جق مدنک مروریه اکلاشیلور و بوحالده قومیسونجه اون برنجی  
ماده موجبنجه انذاف مرض ضابطه‌سی تنظیم و ذکر اولنان  
ماده مندرج اولدینی وجهه توزیع ایدیلور و بولاشیق محظرده  
تطهیرات فیه ایله قندن سکره تطبیق و انخاد اولنان تدابیر همه الف  
اوله قری یتمه داتر کورده موجبنجه جوار قنارله اخبار و اعلان کیفیت  
اولنور.

رئیس — اون اوچنجی ماده حقنده سوز ایسته بن واری اقدم؟

ویا تلف اولدینی حالده و قوطانک اختیار هیئتی طرفندن اخباری مجبور ایدر.  
ساری برخسته له معاب اولان مواقعه جوار قری و قصابنده یا لکز  
بر حیوانک خسته لفسی ویا تلف اولسوی دخی همه حال اخباری ایجاب ایدر.

رئیس — بدنجی ماده حقنده سوز ایسته بن واری اقدم؟  
قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون:  
قبول ایدلدر اقدم.

ماده: ۸ هم حدود بولنان مالکده امراض ساریه دن بری  
ظهورنده اوراده مقیم حکومت عثمانیه سفیر و شهیندرلری و حدود بونده  
بولنان اداره و ضابطه‌سی مأمورلری خسته لقی خبر آور آلاز بلا  
تأخیر زراعت نظارته بیان معلومات ایتمک مجبوردر.

مصطفی ابراهیم بک (ساروخان) — رومانیایه بزمه هم حدود  
دکلدر، مجاور بر ملکتندر. اوراده حیوان خسته لقی اولورس،  
بو قانون موجبنجه، بزم خیرین اولایه جق، دیککمر، حال بوکه اورادن  
بورایه بک اعلا حیوان کله ییلور.

رئیس — مأمور بک اقدمی، جواب وریکیز.  
امور بیطریه مدیر عمومیسی علی رضا بک — اونلر ذاتاً اخبار  
ایدرلر اقدم.

مصطفی ابراهیم بک (ساروخان) — بردگز حدودی وارد.  
امور بیطریه مدیر عمومیسی علی رضا بک — دکزده، مرآکب  
بخریه ده بولونانلر ایچون بر حدود وارد. بو مسئله دن، بوندن اولسوی  
ماده لدرده بچت ایدلدر.

رئیس — سکزنجی ماده‌ی رأیه قویوروم، قبول ایدنلر لطفاً  
ال قالدیرسون:  
قبول ایدلدی.

دردنجی فصل

تدابیر ابتداییه و ضابطه‌سی قومیسونلرینک صورت تشکیل ووظائفی  
ماده: ۹ اخبار و قوعیلر بر حکومت عملیه جابندن مأمور بیطر  
و قاتنده ایجابی قمر ژاندارمه و ضابطه مأموری بولدینی حالده حاجلاً  
خسته لقی موقعه اعزام ایدیلدرک ماهیت مرض بالتمین خسته لقی امراض  
ساریه دن اولدینی تسین ایتدیکی تقدیرده ایجابات فیه بی ایضا ایتمک اوزره  
بیطرک تحت رؤیتنده قره تک ضابطه مأموریه قریه اختیار هیئتندن  
بر قومیسون تشکیل اولنور و مذکور قومیسون طنک انذافنه و عدم  
سرایته متعلق تدابیرک عدم اجرا سندن مشول طوییلور.

رئیس — سوز ایسته بن واری اقدم؟  
اعتراض ایدن یوق، بناء علیه ماده قبول ایدلدی اقدم.

ماده: ۱۰ مرض ساری راحیه، قضا، لوا ویا ولایت داخنده  
منتشر و مشولی بر شکل آلدینی تقدیرده اونایه، قضا، لوا ویا ولایت  
مرکزنده اک بیوک ملکیه مأمورینک تحت رؤیتنده بیطر مدیر ویا  
مفتش ویا مأموریه ضابطه مأمورهن و بدیه مجلسی اعضاسندن بر ذادن

بر حفظخانه ابله آلات وادونه لازم ووزومی قدر فاردیان بولوندریلوب  
بالکر ادخالندن بروجه آن ترفه کوره معاینه رسمی اخذ واستقا  
اولتور :

پاره غروش

۳ بارکر، دوه استر، اوکوز، ماده، اینک ومانده اینکی

هر رأسندن

۱ مرکب، ملاق، طاه وپوزاغی هر رأسندن

۵ جانوار وکلیرک هر رأسندن

۱۰ هر نوع قیون ویکمی اوغلاق و قوزی هر رأسندن

۳ آو دریلری مستثا اولدینی حاله بالموم حیوانات کبیره

وصفیره قوری دریلرینک و باغرساقلرینک هر کیلوسندن

۲ آو دریلری مستثا اولدینی حاله بالموم حیوانات کبیره

وصفیره یاش دریلرینک هر کیلوسندن

۲۰ آو دریلرینک هر پارجه سه کمرکجه وضع ایبدلان قیمنتک

هر یوز ضروشندن

۳ بش کیلودن فضله اولان مذبوح حیوان انک هر کیلوسندن

۵ قوری ات و سوجوق و باصدریمه و ژاسون و سارمست حضرت

لمیه نیک هر کیلوسندن

۳ پوسوز و طرناق و کیکک هر یوز کیلوسندن

۲ پوک و قیلک هر کیلوسندن

۳ قننیک هر کیلوسندن

۳ دری قریشی، طوز لو باغرساق، کلب ترسی، از بدناش اچ

باغنک هر یوز کیلوسندن و اونسته کوراسندن

۳ هندی و قازک هر رندن

۲ طاروق و اوردک

۱ پیلیج

رئیس — سوز ایستین واری اقدم ؟ ایکنجی ماده بی رایه

قویوم . قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول ایلدی .

ماده ۳۰ : مملکتک برأ و بمرأ هر هانکی واسطه ابله اولور ایسه

اولسون ادخال ایله جک حیواناتک احسان کتیردقاری حیوانات

ومو ادینک احوال مجهرینه و منشأ زنده خستلق اولدینقه دأثر اصول

ونظامی دأرسته تنظیم اولمش عثمالی شهیندر لکندن و شهیندر بولونجیان

محللرده دول متحابه قونولوسلرندن بری طرفدن مصدق برمجیه

شهادتنامه منی حامل اوله حق و اشبو واپورده حیواناتک اشکالی رعدهی

وجنی و مواد حیوانیه نیک مقدار ونومی و صاحبک اسمی وموره

وغرضی یازی بولنه جقدر . حیوانات و مواد حیوانیه نیک شهادتنامه

واحوال مجهری سرا کب مجهره و باشمند و فر دروننده و یا حکومتجه

تعیین وارانه اولنه جق برمجیه و حدود درده مأمورین بیطره طرفدن

معاینه و تصدیق اولونقدن سکره ادخالرینه مساعد اولتور .

رئیس — اوچنجی ماده حقتده سوز ایستین واری اقدم ؟

اوچنجی ماده بی قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول ایلدی .

ماده ۴ : حدودده معین مدخلرک غیره مواقعدن حیوان

ومو ادینک ادخالنه مجبوریت حاصل اولدینی حاله حیوان وموادی کرک

وضابطه مأمورلی طرفدن بالتوقیف ال هین موقمک بیطرینه معاینه

ایستیریلرک بولنرندن همه شهادتنامه منی اولانر صالیوریلور و شهادتنامه منی

ککش بولنانر و ارایسه اون بش کون مدته احتیاط قرائتسته تابع

طوبیله قی امراض ساریه دن سالم اولدقاری تین ایستدی حاله مأمور

بیطر طرفدن و بره جک شهادتنامه ابله اصرار و شهادتنامه منی کلن مواد

حیوانیه رد اولتور .

رئیس — دردنجی ماده حقتده سوز ایستین واری اقدم ؟

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول ایلدی .

ماده ۵ : ممالک متجاورده دن برنده امراض ساریه ظهورنده

او مملکتک بولاشیق مواقعدن واسطه سرایت اوله بیله جک حیوانات

ومواد حیوانیه نیک ادخالی کلیاً منع ایدیور و بولاشیق اولیان مواقعدن

کتیرله جک حیوانات و مواد حیوانیه تعیین و تخصیص ایله جک محللردن

قطعیانده مصرح تدابیر مخصوصه حقتده ادخال اولنه بیلور . اگر

او مملکتده خستلق منتشر و مستولی بر حاله ایسه واسطه سرایت

اوله بیله جک حیوانات و مواد حیوانیه علتک اندفاعی رسا بیدرینلنجه

قدر هیچ بر طرفدن قطعاً ادخال اولنه ماز .

رئیس — بشنجی ماده حقتده سوز ایستین واری اقدم ؟

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول ایلدی .

اوچنجی فصل

امراض ساریه ک منع ظهور و استیلاسه خادم تدابیر تحفظه

اخیار و استخیار

ماده ۶۰ : بر عمده ضابطه مجیه تدابیری ایجاب ایدن امراض

ساریه دن بری ظهورنده حیوان صاحبی و حیواناته باقانر قراده قره نیک

مختارینه و جفتلرک ده جفتلک کیمیاسه و ناحیه لرده مدبره و شهر و قصبه لرده

بلده بریشلر به ضابطه به مراه کب مجهره ده رسومات اداره لرینه و شمند و فرلرده

استاسیون مأمور وضابطه سنو و حدود لرده کرک وضابطه و بیطر مأمورلرینه

رسا اخبار و آنر طرفدن دخی عمل حکومتک ال بیوک مأمورینه و بیطر

مفتشته معلومات اعطا ایتمک مجبوردر .

رئیس — آلتنجی ماده حقتده سوز ایستین واری اقدم ؟

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول ایلدی .

ماده ۷۰ : بر عمده بردن زاده حیوانات دفعه و یا متوالیاً مصاب

دیبه‌جک اولورسوق اختلافاته عمل قانازوددل برقاوده وضع ایدلش اولور .

سالم بك ( قره صاحب صاحب ) - انقدم ، بونلره قیمت ، بدل تقدیر ایدیلجهك . بونلره نئشان ویریلجهك . نصف ویریلجهك . هر نه ویریلورسه ویریلسون قایه اولارق اوج بیک غروش بینه آزدر . چونکه دوروب دوردینی برده مالی ، چفتی ضایع ایدیلجهك . اگر اونی اطماع ایدیلجهك درجهده برپاره ورمزسهك الت کم ایدیلجهك ، حیوانی اولدیر تمیه جکدر . بونك ایچون بومقدار جوق برنی کاسر . سوکره بوقاریده ایکنجی مادهده بونلره برجوق وروکو ، مکلفیت تحمیل ایتدك . یوکندن ، نفلندن والحاصل هر شیدن یاره ایست بورز . یوکی مصرفله قارشولوق اولوق اوزره بوورکونی تحمیل ایتدك بوورکونك آتاسنسك سبی بو مصرفدر و حیواناتک محتسك تأمین ایچون کم اولوناملیدر .

حسن فهمی افندی ( سینوب ) - مساعده بووریلوی انقدم ؟ بنده کز ، ظن ایدیورم که سالم بك افندی ایله آرازده باختلاف بو قدر . بر حیوان خسته لنه طوتولدینی زمان ، صاحبی پاره سنی آلاخی قناعتنده بولونامی ایچون بویه برقره قانونیهك وضمنه بنده کزده طرفدارم . یالکز بنده کزک هر ض استدیکم مطالعه ، کا مانع دکدر . دها زیاده عدالته خادمدر . بنده کز دیورم که : بویه رخت لنه طوتولان وتاقی مملکتک منافعه ، اتقی کورلین . حیوانک ، اوجیط ایچور خسته ، نه اتقی زمانا ، کز ، لیشی نه ایسه ، نام لصحه فرض ایدر . ... محمد صادق بك ( ارطغرل ) - یکریمی برنجی ماده بونی تأمین ایدیور .

حسن فهمی افندی ( سینوب ) - اوله ایسه بو تصرفاته نه حاجت وارد ؟ رئیس - انقدم ، اون سکرنجی ماده حقنده باشقه سوز ایستین وارمی ؟ قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۱۹ - وپاه بریده بالمایه امراض سریره کوستردیکی جهته اتلاف اولان حیواناته تک وخت حیوانات ایله عامده وهری آخوزده بولنانلردن فرق درجه حرارتی حاز اولوب اتلاف ایدیلنره نصف وقاحت دورنده اولوبده حسب الزوم اتلاف ایدیلنره نئشان وپاه بریدن ایدیلن شه اوزرینه تشخیص مرض ایچون احتیاطاً اتلاف ایدیلن سالم حیواناته نام ، ندرنده امراض سریره و آفات تشریحی کوسترن ویاورکولین زرقیله تعامل اظهار ایدن حیواناته نصف و ندرنده ایدیلن شه اوزرینه اتلاف ایدیلوبده فتح مینده آفات تشریحیه دریه کوسترمن حیواناته نئشان ، رطامده واحصا امراض نئ کوسترنره نئک ، و ماله نین تلقیحله رحاط اولدینی نین ایدنره نصف وذات الزمه ساریه مصاب کیگردن ذبح ایدیلنره نئک نسبتده تضمینات ویریلور .

رئیس - اون آنتیجی ماده حقنده سوز ایستین وارمی ؟ قبول ایدنر ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

آنتیجی فصل  
اتلاف و تضمینات

ماده : ۱۷ - وپاه بری ، ندرن ورام ویکیلرده ذات الزمه ساری خسته لقراره مصاب اولوبده حکومتجه اتلاف ایدیلان حیوانات ایچون اصحابه طرف حکومتدن مواد آتییه موجنبجه تضمینات ویریلجهکدر .

رئیس - اون یذنجی ماده حقنده سوز ایستین وارمی ؟ قبول ایدنر ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۱۸ - بدلی تضمین ایدیلجهك حیواناتک نوع و جنسی و قیمتاری هر نه اولورسه اولسون اعطا ایدیلجهك تضمینات حیوانک تقدیر ایدیلجهك قیمتک نئشان ویا نصف ویا خودتک درجه بنده اولوب قایه تضمینات اوج بیک فروشدر .

حسن رضا پاشا ( حدیده ) - بونك ایچنده برکیرده اولابیلیر . واقعا بویه قیدلر وارسه تضمینات اوج بیک غروش دینیلیرسه بك جوق کلیر . بوکون کوبلورده ، ظن ایتم که ، اوج بیک غروشلق شی اولسون . مثلاً کز زیاده آت بولونور .

امور ببطره مدیر عمومی علی رضا بك - ... بوسنه ویکین سنه حیواناتک قییم قایت بوکولدی ایچون بالمایه وپاه قریه مصاب اولان حیوانات حقنسه بو ماده تک تبدیل لزومی کورولدی . زیرا ، وپاه بری خسته لنی کوبیلر کزله مک باشلا دیلیر . حکومته خبر ویرمه بورلیدی . کندیلری آتی کسوب سانیورلردی و بو صورتله بر جوق مضرت حاصل اولوب مرض انتشار ایدیوردی . اونک ایچون بزده راج بیاسه کوره ، قیمتاری نظردقه آلهرق بیک غروش ، موقتاً بوحالده تبدیل ایدلک اوزره ، اوج بیک غروش قدر چیقاردق بونك ایچونده امراض ساریه تک عدم سراجی جهتی دوشوندك .

حسن فهمی افندی ( سینوب ) - بنده کز ، هر زمان ایچون قابل تطبیق اولایه جق ورجوق شکایت وسوه استعماله میدان آچاجق شکله ، یعنی بیک غروشدن اوج بیک غروش قدر شکنده بر ماده قویق دوفری اولمادینی قناعتدهم .

رئیس - بیکدن اوج بیک قدر دگل ، تصحیح ایدیلن اوج بیکدر .

حسن فهمی افندی ( سینوب ) - بو صورتله ثابت برنی کوسترمک ، ظن ایدرم که ، دوفری دکدر . دها دوفری برقیاس اولوق اوزره تلف اولان حیوانک بولوندینی محطک تأثیراته کوره بدل مثلی ویررسهك ، یعنی اولمکتده تلف اولان حیوانک بدلی ، بدل مثلی

رئیس - اون دردنجی ماده حقنده سوز ایستین وارسی قبول  
ایدنر لطفاً اللری قالدیرسون :  
قبول ایدلشد.

بشنجی فصل

امراض ساریه نك ظهورنده اتخاذ ایدیلجك تدابیر عمومی

ماده : ۱۵ - ظهوری تحقق ایدن امراض ساریه قارش  
تعلیقات مخصوصه سی احکانه توفیقاً آبروجه مرخسته لئه مخصوص اتخاذ  
ایدیلجك تدابیردن معاداً آئیده کی تدابیر عمومیه دخی موقع اجرایه  
وضع اولتور :

۱ - مصاب و بولاشیق و یا شهلی اولان حیوانات یكدیكرندن  
تفریق و تجرید و اختلاطدن منع و خسته لئفك اهمیت ودرجه سته  
کوره لزومی وجهه قوردونلر وضع و انتشار مرض تهلکسی اولوبده  
ضابطه محیه علیه ایله محافظه سی ممکن اوله میان قوردونلر عسکر ایله محافظه  
ایدیلور .

۲ - بولاشیق و یا شهلی اولان حیوانانك بونلرک مواد و اتقاضنك  
و کذلک بونلرله تماس و اختلاطده بولان اشیانك و واسطه سرایت  
اوله ییلجك باطله موادك قوردون داخلنده بولان بولاشیق منطقه لردن  
اخراجی و اوخسته لئه مستند حیوانانك فصالبق اولمدنی تقدیرده  
بولاشیق موافقه ادخالی منع ایدیلور .

۳ - خسته و یا سرایت مروض بولان حیواندن تداوی و تلقیحی  
جائز اولانلرک تداویسی ایله تلقیحی بالکتر مأمور اولان بیطرلر طرفندن  
ایضا اولتور .

۴ - خسته و خسته لره تاسده بولان بولاشیق حیوانات قانونک  
تعریف ایستیکی احوالده و تعلیقاتنامه احکانه توفیقاً اتلاف اولتور .

۵ - امراض ساریه دن تلف اولان حیوانانك لاشلری هیئت  
مجموعه سیله فن دایره سنده مصرفی حکومتدن تسویه ایدیلرک  
کومولور .

بولاشیق آخور داخلنده بولان اوت و صیان و کوره کی سرایت  
مرضه واسطه اوله حق اشیا و مواد احراق ایدیلور . احراق و اعحاسی  
قابل اولیلان آلات و ادوات تطهیر و ازاله غفنه سی اجرا ایدیلور .

۶ - خسته لئق زماننده هر قره و یا قصه ده موجود حیوانانك  
مقداریته کوره خسته اولوب اختلاطدن منع ایدیلجك حیوانانك  
وضعت مخصوص اولرک ایجابات قیه وجهه بر عمل و تلف اولان  
حیوانانك دخی ایچون برمدن تخصیص ایدیلور .

رئیس - اون بشنجی ماده یی قوربوروم . سوز ایستین  
وارسی قبول ایدنر اللری قالدیرسون :  
قبول ایدله ی .

ماده : ۱۶ - خسته لئق اولان موافقه ده بولاشیق و خسته حیوانانك  
بولندقلری محظ و بونلرله اختلاط و تماسده بولان اشخاص و سرایت  
مرضه واسطه اولاجق مواد و اشیا مأمور بیطرک تحت نظارتنده  
اولباده کی تعلیقاتنامه یه توفیقاً تطهیرات قیه یه تابع طوتیلور .

اعتراض ایدن یوق ، بناء علیه اون اوچنجی ماده قبول ایدله ی .  
ماده : ۱۴ - مهم اسکله لر ایله طرق عمومیه نك خسته لئفك اندفاعنه  
قردونلر مدته سد و تعطیل واحوال و خیمه ده عسکری قوردونلر وضعی  
تکلیفی و بیطر ایله عملی ضابطه قومیسیونلری آره سننده ظهور ایدن  
اختلافنك و اصحاب علاقه طرفلرندن وقوع بولان شکایات و اعتراضانك  
تدقیق و حل و اتلاف ایدیلان حیوانانه وریلن تضمینانك تدقیق  
و تصدیق زراعت نظارتنده متشکل مرکز ضابطه محیه قومیسیوننه  
مأبددر .

محمد صادق بك ( ارطغرل ) - بوراده تصحیح وارد ، علی  
رضا بك افندی .

امور بیطره مدیر عمومی علی رضا بك - بوراده مجلسك  
کچن سنه کی اجناسنده کسب قانونیت ایش ایدی . بوراده مهم کورلیدی  
ایچون شمده یه قدر اتلاف ایدیلن ...

رئیس - مأمور بك افندی ، بورادن سولر میسکیز ؟ چونکه  
ضبط کاتبیری ایشیده مهورل .

امور بیطره مدیر عمومی علی رضا بك - بوراده ایله اون  
سکزنجی ماده قانونیت اکتساب ایشدر . کچن سنه بوراده لرک تمذیل  
حقننده مراجعت ایدلشدی . مجلسلردن کچدی . بوراده ده بوشکلده  
قرر ایشدر : ۵ - مهم اسکله لرله طرق عمومیه نك حیوان  
خسته لئفك اندفاعنه قدر اوزون مدته سد و تعطیل واحوال و خیمه ده  
عسکری قوردونلر وضعی و بیطر ایله عملی ضابطه محیه قومیسیونلری  
آره سننده ظهور ایدن اختلافنك و اصحاب علاقه طرفلرندن وقوع  
بولان شکایات و اعتراضانك تدقیق و حل و اتلاف ایدیلن حیوانات  
اصحابنه عملی ضابطه محیه قومیسیوننك مضابلی اوزرنه حکومت  
علیه یه تسویه قننان تضمینانك تدقیق و تصدیق زراعت نظارتنده  
متشکل ضابطه محیه حیوانیه قومیسیوننه مأبددر .

شفیق بك ( استانبول ) - رئیس بك افندی ، رجا ایدرم  
یوقلامه بابکیز ، ملکتنک بولره بر زماننده چایشیق لازمدر ، دوام  
لازمدر .

رئیس - انقدم ، مساعده بورورک . خبر کوندرم . انقدم ، اون  
دردنجی ماده یی دمن اوقوره نمنز وقت اکثریت یوق ایدی . شمده ی  
آرقداش لر ظدیور . ماده یی برهضه ده ها اوقوتیوروم ، سوکره رایه  
قوریه یچ :

ماده : ۱۴ - مهم اسکله لر ایله طرق عمومیه نك حیوان خسته لئفك  
اندفاعنه قدر اوزون مدته سد و تعطیل واحوال و خیمه ده عسکری  
قوردونلر وضعی و بیطر ایله عملی ضابطه محیه قومیسیونلری آره سننده  
ظهور ایدن اختلافنك و اصحاب علاقه طرفلرندن وقوع بولان  
شکایات و اعتراضانك تدقیق و حل و اتلاف ایدیلان حیوانات اصحابنه  
عملی ضابطه محیه قومیسیوننك مضابلی اوزرنه حکومت علیه یه تسویه  
قننان تضمینانك تدقیق و تصدیق زراعت نظارتنده متشکل ضابطه  
محیه حیوانیه قومیسیوننه مأبددر .

رئیس — ماده حقنه سوز ایستین واری اقدم ؟  
یکرمی دردنجی ماده حقنه اعتراض ایدن یوق ، بناه علیه ماده  
قبول ایدلدی :

ماده : ۲۵ منشأ شهادتنامه لری قریه و چغتل کزده مختار و چغتلک  
کهیلاری ، شهر و قصبه لده دازملری طرفندن مجاناً و سریمآ  
وریلوب دروننه حیوانانک اوصاف و اشکالی وعددی و آلان و صانانک  
اسمیه مورد و محرجلری و محرجنده ساری حیوان خسته لئی اولمدینی  
درج اولنور .

رئیس — سوز ایستین واری اقدم ؟ قبول ایدنلر لطفآ ال  
قادرسون :  
ماده قبول ایدلدی .

ماده : ۲۶ برقصادن دیگرینه یاخود بر اسکله ویا شمندوفر  
استاسیونندن ایندیریلوب اورادن آخر برلوا ویا ولایت ویا خارجه قتل  
ایدنک ایستین حیوانات و مواد حیوانیه بولوندینی صورتده مأمور  
بیطر طرفندن مجاناً معاینه ایدیلرک مجاناً وریله جک شهادتنامه ایله  
مأمور بولونمدینی صورتده منشأ شهادتنامه سی ایله امرار ایدیلر بیلور .  
اشای سیر و سفرده حیوانانک و مواد حیوانیه نك اوضرادینی اسکله  
ویا استاسیونلرده یاخود قضا ویا لوا مرکز لرنده بیطر وار ایسه  
حیوانات و مواد حیوانیه معاینه و ساحبی یدنده بولنن شهادتنامه  
کذلک مجاناً وریزه ایدیلور .

رئیس — یکرمی آلتنجی ماده حقنه سوز ایستین واری  
اقدم ؟ ماده بی قبول ایدنلر لطفآ ال قادرسون :  
قبول ایدلدی .

ماده : ۲۷ امراض ساریه دن بریله بولاشیق مواقعدن کیریلر جک  
حیوانات شهادتنامه لی اولده بوخته لنه مستدایسه آتجق طوغریجه  
مذبحیه تدابیر و شرائط مخصوصه عتده قتل و ذبح ایدنک شرطیه  
امرار ایدیلوب عکسی حالده قوردهون آتته آلدیریلور . اگر حیوان  
بولاشیق مواقده ک خسته لنه مستد کل ایسه واسطه سرائت اوله بیلنک  
تهلکسی تطهیرات فنیه ایله بر طرف ایدلر کدن سکره سالوریلور و بوجمت  
مأمور بیطر طرفندن راپوره درج ایدیلور . بولاشیق مواقعدن خارجه  
قطلاً اختلاط ایتمک شرطیه شمندوفرله کیریلر جک حیوانات  
سریستجه امرار ایندیریلور .

رئیس — یکرمی بدنجی ماده حقنه سوز ایستین واری ؟ ماده بی  
قبول ایدنلر لطفآ ال قادرسون :  
قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۸ بر ولایتن دیگرینه یاخود عین ولایت داخلده  
بر طرفندن بر طرفه قیشلاق ، پایلاق ویا رمی مقصدیه کتوریلان  
حیوانات مواقع و مواسم مخصوصه مأمورین بیطر طرفندن  
بالمایته امرار اولنور .

رئیس — یکرمی سکزنجی ماده نك طریقی قبول ایدنلر لطفآ ال  
قادرسون :  
قبول ایدلدی .

ماده : ۲۸ حیوانات و مواد حیوانیه نك قتلده قوللانیلان  
واغونلر ، کبیلر ، آلات و اهابوت حیوانات و مواد حیوانیه نك محل  
مقصوده مواسطیه اخراجی متعاقب او محل بیطر نك تحت نظر تنده  
در حال اصول و قواعد مخصوصه سنه توقیفاً و سائط قلیه اصحابی و یا قومیایه نك  
مصرفیه تطهیرات فنیه یا بیع طویلیور و بوکار عایت ایجتیان واپور و شمندوفر  
قومیایه لری و هر درلو و سائط قلیه اصحابی حیوان و مواد حیوانیه  
قلیانندن منع ایدیلور .

رئیس — سوز ایستین واری ؟  
حلمی اقدی (بصره) — اقدم . حیوانک ادخالنی منع ایتمه لی ، اولنره  
بر جزا ورمه لی . چونکه اونلر وظیفه سنی ایجا ایته بولور ، دیکمکر .  
اونلر مجبور اولسونلر وظیفه سنی ایضا ایتسونلر . چونکه حیوان  
اخراجی منع ایتمکدن ساحب لری متأثر اولور .  
محمد صادق بک (ارطغرل) — جزا فصلنده واردر .

حلمی اقدی (بصره) — رئیس بک اقدی ، بو ، مقصدی  
تأمین ایتز . دیکک که حیوان قتل اولونمایه جق . تجار ، مال ساحبی  
مضرر اولاجق .

ضیا متلا بک (لازستان) — اساساً بو ، موضوع بحث  
دکلمر . بوسورته معامله ایجابان قلیانندن منع ایدیلور . هنوز ده  
بوته تجیرات فنیه باپلمادن قتل ایتمی دکلمر . بونک ایچون بنده کزجه  
جزا ترتیبی موضوع بحث اولماز . بوسورته معامله باپیلر . بوسورته  
معامله ایجابانرله قله مساعده ایدلز ، دیکمکر .

رئیس — باشقه سوز ایستین واری ؟ ماده بی قبول ایدنلر لطفآ ال  
قادرسون :  
قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۹ بلده تشکیلان اولان هر قصبه ذراعت نظارتق  
طرفندن احتیاج محل نسبتده وریله جک اولان نومه پلاننه موافق لاقفل  
بر مذبحه بولنور . لاجل الاستیلاک حیوان ذیحایی بوراده پاییلور .  
مذبحهلر حفظالصحه شرائطنه تابع طویلیور .

رئیس — سوز ایستین واری ؟  
قبول ایدلشدر .

اقدیلر ، بازار ایرتسی کونق بر اجتماع دها پایلم . مذاکره بی  
بوراده براقلم . بازار ایرتسی کونق تکرار اجتماع ایدرز .  
صوکره حکومتک بر تکلیفی وارده که اوده اردو ، قول اردو  
و فرقه قوماندانلرننک عندالاجاب مجازات تعیین حقنه بر قانون  
واردی و اونک مستجلاً مذاکره سنی آرزو ایدیلوردی . بو قانونده  
روزنامه منه قوه جتزر .

— تقریر  
نژاد بک (دیوانه) — بنده کزک تقریرم خالوریلور ؟

و یا شبیهی اولان حیوانانك و یا مواد حیوانیه نك ملكت داخلنده بر طرفدن بر طرفه نقل و امراری ممنوعدر . سبروسفر ائشاننده خسته لئه طوبیتلان و یا خسته لر ایله تماسده و اختلاطده بولنان حیوانات درحال اولدقلری برلرده قوردون آتته آلتورلر . شهادتنامه سز اولهرق گئش اولان حیوانات و مواد حیوانیه حقتنده حملیه بالمخاره منشأئده مرض ساری اولدیینی آ کلاشلدیینی تقدیرده سربست براقولور . عکسی تقدیرده خسته لئك نوعته کوره ایجابات فیه تطبیق اولتور .

حسن رضا پاشا (حدیده) — بو ماده ، اکثریتله دیشاریلرده مشکلاتی موجب اولور . مثلا یوک اخراجی مسئله سنده ، زیرا ، اوده حیوانی بر مسئله اولدیقتدن اخراجنده مشکلاتی داعی اوله جقدر . و افما فنك و كسابك حرفی حرفه تطبیق حالنده بودوغربدر ، تصدیق ایدرم . فقط بزم ملكتتك حالی تصور ایده جك اولورسه ق بومشلائك باعث اولاجنی خساره پك زیادهدر . بونی بر پارچه دها تحفیف ایدم . بو باده بك افندی ایضاحات ورسونلر .

امور بیطریه مدبر عمومی علی رضا بك — شاید بویكله قارشو دها مساعده كارانه حرکت ایده جك اولورسه ، امراض ساریه ده واسطه سرایت اولدیینی ایچون ، طبیی دوضری اولاماز . مع مافی بویكله اولجه ، باله ایچریسنده ساریلی اولدیینی حالده طول مدت اول بونلر ، اگر باله لر ایچنده ساریلی اولدیینی حالده طول مدتدن بری در آتبار ایدلش اولورسه ، تملیئنامه ده بویکیلر ایچون مساعدهات واردر و بوتقدیرده ایجاب ایدیورسه « دهز فكسیون » معاملهی باپیلارق امرارینه مساعده ایدیبلر . فقط یاش و یکی احضار ایدلش اولانلر قطناً بر اقلماز و بر اقلماسی دها دوضربدر . چونكه بو ، بزم

اقتصاد باعزده دها موافقتدر . زیرا آوروپالیر بزه کراراً مراجعت ایتمشلردر و ضابطه صحیحی تطبیق ایتمه دیکمزدن دولان بزم بویکی حیوانات و مواد حیوانیه مرئی قطنی صورتده قبول ایتمه بورلر . بیلوروزكه بویکون قنئك ، بویك ، درئی و سارهدن ملكتتمز چوق استفاده ایتمكدهدر . سوكره آوروپالیر بزه اخباراتده بولونیورلر و اگر ضابطه صحیحی تطبیق ایتمه بویك و اصلاح ایله میه جك اولورسه كز بز بونلری ادخال ایتمه بویكز ، دیورلر . اونك ایچون قانون بو خصوصه نه قدر تطبیق ایدیلمسه اوقدر اییدر .

حسن رضا پاشا (حدیده) — دیمك كه بو باده تملیئنامه قید واردر . امور بیطریه مدبر عمومی علی رضا بك — اوت اقتدم ، هیسی حقتنده واردر .

رئیس — باشقه سوز ایستین بوق ، مادهی قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۴ عین ناحیه و اقتضاداخلنده بر عملدن عمل آخره نقل ایدیلان حیوانات و یا مواد حیوانیه اوناچه و یا قضا داخلنده خسته لئ اولدیینی زمانده بالکز منشأئنامه سز تابع اولوب معاینه دن منفودر .

رئیس — اون طقوزنجی ماده حقتنده سوز ایستین واری ؟ قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۰ خسته لئ اخبار ایچمان و یا کم و اخفا ایلیان کیسه لرك حیواناتیله حیوانات امیری و ملكت ادخالندن اعتباراً و بامقریده اون کون و تدنر و رطامده اوج آی و کیلرده کی ذات الرئمه ساریده اون بش کون ظرفنده تضمیناته تابع امراض ساریه امراضی کوسرن حیوانات ایچون امحابه تضمینات وریلز و اتلاف ایدیلان حیوانانك طوم و اقتضانك استعمالی جا زایسه صاحبه وریله جك تضمینادن قیمتتری تنزیل ایدنلر .

رئیس — یکرمنجی ماده حقتنده ایستین واری ؟ قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۱ اتلاف ضابطه همه قومیسو ترینك قراری و حکومت حملیه مأمورینك امریه اجرا ایتمدیریلور . قومیسو تونلرده علاقه دار اولان حیوان صاحبی طرفدن اییی وکیل بولندیریلور . ایشو مختلف قومیسونلر طرفدن بری قبل الاتلاف حیوانانك اوصاف و اشكال و عددی و پیاسه نظرآ اکثریت آرا ایله تمین ایدیلان قیمتتری و امحابه حیوانانه وریلمسی لازم کلان تضمینات مقدارنی و کیفیت اتلافی و قح جسده مشاهده اولنان آفانی مین اوچر نسخه اولقی اوزره اییی مضبته تنظیم ایدیلوب بری حکومت حملیه ، دیگرری زراعت نظارتنه و دیگری ده علاقه دار اولان طرفه تودیع اولتور .

رئیس — یکریمی برنجی ماده حقتنده سوز ایستین واری ؟ قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدر .

ماده : ۲۲ یکریمی برنجی ماده ده ذکر اولنان مضبته نك علاقه دارانه تبلیغی متعاقب ایلك مراجعتنده تضمینات وریلور و تبلیغ تاریخندن اعتباراً اوج ماه طرفنده عملی حکومتده مراجعتله تضمینات طلب اولندیینی حالده تضمینات حق ساقط اولور .

رئیس — یکریمی ایکنجی ماده حقتنده سوز ایستین واری ؟ قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایدلشدو .

یدنجی فصل  
داخل ملكتده حیوان و مواد حیوانیه تطبیق

ماده : ۲۳ داخل ملكتده هر نوع حیوانات و مواد حیوانیه قطنی معاینه و منشأئنامه سز تا بعدر . شهادتنامه سی اولسان حیوانات و مواد حیوانیه شندوغر و واپور قومیساینه و اداره مرئی طرفدن قبول و نقل ایدنلر . امراض ساریه دن برله بولاشیق

وہیں - انشا اللہ بازار اہلسی کوئی اوفورز .

فواد بك (دیوانہ) - اقدم رسیدہ گزیر برقرار قدم اجنس و پوتیرمک اوفوٹاسی طلب ایستدم . دیکھ بعض اسباب . ملاحظہ اولیویور .

وہیں - خایر . هیچ رسبہ پوقدر :

فواد بك (دیوانہ) - بندہ گزیر ظن ایدیورمک تقریرمدہ فکراً شایسته ملاحظہ رشی پوقدر . اولتک ایجون بازار اہلسی کوئی اوفوٹاسی قول ایدیورم . بندہ گزیرہ بر جهت سائر اہمیت دقتیر . چونکہ جلسہ تک ایستادمہ تقریرتک اوفوٹاسی طلب ایستدم . حالہ یوک روز نامہ تک آرمہ کیرمسی مانع اولدی . یوکوشی بیاتانکرہ لفظاً بازار اہلسی کونہ قدر تأخیرمدہ یاس کورمہ یورم .

وہیں - تقریر بالکر سزک دقتیر . بر جوق آرقاشفک دھاتقریری وارد . تقریر کز شدہ ، ماعنی اعتباریہ ، اہمیتی وارد . جسک مرحلہ تک اولدی قدر طویل یونٹاسی استقام ایچر . (دوغری مدالی) اولتک ایجون . تقریرک اہمیتہ بناہ بازار اہلسی کوئی اوفورز ، بدیم . اجناہ عزیز جمہ اہلسی . پجشہ کونتری اولیوردی . بازار اہلسی دیدمک ہوسئدہ آخر ایستون . یوسف باشہ هیچ بر ملاحظہ پوقدر . مجلس ختام اولدی اقدم .

ختم مذاکرات

دوہ ۲۰  
ساعت ۱

الشہادہ آتی روزنامہ

بازار اہلسی : ۱ تیرینماہ ۱۳۲۱

مجلس ہزاروزک ساعت ایکیرہ الشہادہ اہدیورم

ایمانت  
توسلہ

روزنامہ یکیرہ وضع اولتک مراد :

- ۲۰۲ - وقت سترہہ اجرائک حکومت قاری کمال ایجون بہت مسکریہہ اتحاد اولدیق تدابیر عظمہ لایعہ قانونیہ .
- ۱۸۰ - کجی روزنامہ کلاوہ مراد :
- ۴۴۰ - حاجتہ صبیہ حیوانیہ قانون موٹک بیہ مذاکرسی .
- ۶۶۶ - ہمایک مہادیوہ فکر قاریتاریک اوسق شوق عظمہ لایعہ قانونیہ .
- ۱۶۶ - اتحادہ مدیرت قومیساد اوسق اولوق آلمس و بیلیون ایواہ عالیہ تاروتک گمانہ دار لایعہ قانونیہ .
- ۶۶۶ - اتحادہ صلاحتہ آقوب شوق - مدہ غالب اولوق - ساریت سببہ رشیدہ عاکرہ - تجریم اولحق عبادت عظمہ لایعہ قانونیہ .
- ۲۶۶ - مسکریہ مراد قانونہ صلاحتہ ۲۰ آگستس ۱۳۲۰ تاریخہ دواتک بعضی عیسی سیدان قانون موٹ .
- ۲۶۶ - تقریرتک مدعاہ اولوق و سببہ تک تحت استیجازمدہ ہوانیہ مساکہ و موٹوق تصدیقاریتک تالیفہ دار قانون موٹ .

شیخ قلی سعیدی

قاری دارہ